



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
12 November 2002
Russian
Original: English

Пятьдесят седьмая сессия

Третий комитет

Пункт 109(с) повестки дня

**Вопросы прав человека: положение в области
прав человека и доклады специальных
докладчиков и представителей**

**Австралия, Австрия, Андорра, Бельгия, Болгария, Венгрия, Германия,
Греция, Дания, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Канада, Кувейт,
Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мальта, Монако, Нидерланды,
Норвегия, Польша, Португалия, Сан-Марино, Словения, Соединенное
Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Финляндия, Франция,
Чешская Республика, Швеция и Эстония: проект резолюции**

Положение в области прав человека в Ираке

Генеральная Ассамблея,

*руководствуясь Уставом Организации Объединенных Наций, Всеобщей
декларацией прав человека¹, Международными пактами о правах человека² и
другими договорами по правам человека,*

*вновь подтверждая, что все государства-члены обязаны поощрять и за-
щищать права человека и основные свободы и выполнять обязательства, при-
нятые ими в соответствии с различными международными договорами в этой
области,*

*намятуя о том, что Ирак является участником Международных пактов о
правах человека, других международных договоров по правам человека и Же-
невских конвенций от 12 августа 1949 года о защите жертв войны³,*

*ссылаясь на свои предыдущие резолюции по данному вопросу, последней
из которых является резолюция 56/174 от 19 декабря 2002 года, и резолюции
Комиссии по правам человека, последней из которых является резолю-
ция 2002/15 от 19 апреля 2002 года⁴,*

¹ Резолюция 217 А (III).

² Резолюция 2200 А (XXI), приложение.

³ United Nations, *Treaty Series*, vol. 75, Nos. 970–973.

⁴ *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 2002 год, Дополнение № 3* (E/2002/23), глава II, раздел А.

ссылаясь также на резолюцию 686 (1991) Совета Безопасности от 2 марта 1991 года, в которой Совет призвал Ирак освободить всех кувейтцев и граждан других государств, которые до сих пор могут содержаться под стражей, резолюцию 687 (1991) Совета от 3 апреля 1991 года, резолюцию 688 (1991) Совета от 5 апреля 1991 года, в которых Совет потребовал прекратить репрессии против гражданского населения Ирака и настоятельно потребовал, чтобы Ирак сотрудничал с гуманитарными организациями и чтобы уважались права человека всех иракских граждан, резолюции Совета 986 (1995) от 14 апреля 1995 года, 1111 (1997) от 4 июня 1997 года, 1129 (1997) от 12 сентября 1997 года, 1143 (1997) от 4 декабря 1997 года, 1153 (1998) от 20 февраля 1998 года, 1175 (1998) от 19 июня 1998 года, 1210 (1998) от 24 ноября 1998 года, 1242 (1999) от 21 мая 1999 года, 1266 (1999) от 4 октября 1999 года, 1281 (1999) от 10 декабря 1999 года, 1302 (2000) от 8 июня 2000 года, 1330 (2000) от 5 декабря 2000 года, 1352 (2001) от 1 июня 2001 года, 1360 (2001) от 3 июля 2001 года и 1382 (2001) от 29 ноября 2001 года, в которых Совет уполномочил государства разрешать импорт иракской нефти, с тем чтобы позволить Ираку осуществлять закупки предметов гуманитарного назначения, на резолюцию 1284 (1999) Совета от 17 декабря 1999 года, в которой Совет, используя всеобъемлющий подход к положению в Ираке, среди прочего отменил предельный объем разрешенного импорта иракской нефти для увеличения поступлений, могущих быть использованными для закупки предметов гуманитарного назначения, установил новые положения и процедуры, предназначенные для осуществления гуманитарной программы и дальнейшего удовлетворения гуманитарных потребностей населения Ирака, а также вновь подтвердил обязанность Ирака содействовать репатриации всех граждан Кувейта и третьих государств, о которой говорится в пункте 30 резолюции 687 (1991) Совета, и на самую последнюю резолюцию 1409 (2002) Совета от 14 мая 2002 года, в которой Совет значительно смягчает санкции Организации Объединенных Наций в отношении Ирака,

принимая к сведению заключительные замечания Комитета по правам человека⁵, Комитета по ликвидации расовой дискриминации⁶, Комитета по экономическим, социальным и культурным правам⁷, Комитета по правам ребенка⁸ и Комитета по ликвидации дискриминации в отношении женщин⁹ по последним докладам, представленным им Ираком, в которых эти органы по наблюдению за выполнением договоров указывают на наличие широкого круга проблем в области прав человека и высказывают мнение о том, что правительство Ирака по-прежнему связано своими договорными обязательствами, одновременно отмечая негативные последствия санкций для повседневной жизни населения, в особенности женщин и детей,

⁵ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят третья сессия, Дополнение № 40 (A/53/40), том I, пункты 90–111.*

⁶ Там же, *пятьдесят четвертая сессия, Дополнение № 18 (A/54/18), пункты 337–361.*

⁷ *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1998 год, Дополнение № 2 (E/1998/22), пункты 245–283.*

⁸ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят пятая сессия, Дополнение № 41 (A/55/41), пункты 304–333.*

⁹ Там же, *Дополнение № 38 (A/55/38), часть II, глава IV, раздел B, пункты 166–210.*

вновь подтверждая, что правительство Ирака несет ответственность за обеспечение благополучия всего населения Ирака и возможности в полной мере пользоваться всеми правами человека и основными свободами,

выражая сожаление по поводу всех нарушений прав человека и гуманитарного права в Ираке, как упоминается в докладах Специального докладчика Комиссии по правам человека о положении в области прав человека в Ираке¹⁰,

призывая всех, кого это касается, выполнять свои взаимные обязательства по осуществлению гуманитарной программы, о которой говорится в резолюции 986 (1995) Совета Безопасности и других соответствующих резолюциях Совета Безопасности,

1. *приветствует*:

a) доклад Специального докладчика Комиссии по правам человека о положении в области прав человека в Ираке¹⁰ и ознакомительную поездку Специального докладчика в Ирак 11–15 февраля 2002 года, которая заложила основу для будущего сотрудничества и конструктивного диалога;

b) резолюцию 1409 (2002) Совета Безопасности, в которой в Ирак разрешается экспортировать любые товары, за исключением товаров, включенных в обзорный список товаров¹¹ и подпадающих в связи с этим под обзор Комитета по санкциям;

2. *отмечает*, что правительство Ирака дало письменный ответ на некоторые просьбы о представлении информации, с которыми обратился Специальный докладчик о положении в области прав человека в Ираке¹⁰;

3. *будучи серьезно озабочена* отсутствием улучшения положения в области прав человека в стране;

4. *решительно осуждает*:

a) систематические, широко распространенные и исключительно серьезные нарушения прав человека и международного гуманитарного права со стороны правительства Ирака, ведущие к тотальным репрессиям и угнетению, сохраняющимся за счет широкомасштабной дискриминации и повсеместного террора;

b) подавление свободы мысли, религии и убеждений, слова, информации, ассоциаций, собраний и передвижения путем нагнетания страха перед арестом, заключением в тюрьму, казнями, высылкой, разрушением домов и другими наказаниями;

c) репрессии против любого рода оппозиции, в особенности преследование, запугивание и угрозы в отношении представителей иракской оппозиции, проживающих за границей, и членов их семей;

d) широко распространенное применение смертной казни без учета положений Международного пакта о гражданских и политических правах¹² и гарантий Организации Объединенных Наций;

¹⁰ См. A/57/325.

¹¹ См. S/2002/515, приложение.

¹² Резолюция 2200 A (XXI), приложение.

е) суммарные и произвольные казни, включая политические убийства, и продолжающиеся «чистки» в тюрьмах, использование изнасилования в качестве политического средства, а также насильственные или недобровольные исчезновения, вошедшие в обычную практику произвольные аресты и задержания и ставшее обыденным постоянное несоблюдение норм процессуального права и законности;

ф) широко распространенную, систематическую практику пыток и содержание в силе декретов, предписывающих жестокие и бесчеловечные наказания в качестве кары за правонарушения;

5. *призывает* правительство Ирака:

а) соблюдать добровольно взятые им на себя обязательства по международным договорам о правах человека и международному гуманитарному праву и соблюдать и гарантировать права всех лиц, находящихся на его территории и под его юрисдикцией, независимо от их происхождения, этнической принадлежности, пола или религии;

б) прекратить все суммарные и произвольные казни и вынесение смертных приговоров за преступления, совершенные лицами, не достигшими восемнадцатилетнего возраста, и обеспечить, чтобы смертная казнь применялась только за совершение самых тяжких преступлений и решение о ней не принималось без учета обязательств, принятых в соответствии с Международным пактом о гражданских и политических правах, и гарантий Организации Объединенных Наций;

с) ввести мораторий на казни;

д) привести действия своих вооруженных сил и сил безопасности в соответствие со стандартами международного права, в частности положениями Международного пакта о гражданских и политических правах;

е) установить независимость судебных органов и отменить все законы, обеспечивающие безнаказанность определенным силам или лицам, совершающим убийства или наносящим телесные повреждения с любой целью, помимо отправления правосудия по закону, как это предписывается международными стандартами;

ф) упразднить временные специальные суды и обеспечить постоянное соблюдение законности на всей территории Ирака в соответствии с добровольно принятым им на себя обязательством по международным договорам в области прав человека;

г) отменить все декреты, предписывающие жестокие и бесчеловечные виды наказания или обращения, включая нанесение увечий, и положить конец практике пыток и жестокого наказания и обращения;

h) отменить все законы и процедуры, включая Указ № 840 Совета революционного командования от 4 ноября 1986 года, которые предусматривают наказание за свободное выражение мнений, и обеспечить, чтобы основой власти государства являлась подлинная воля народа;

i) в полной мере сотрудничать с соответствующими механизмами Комиссии по правам человека, в частности ее Специальным докладчиком о положении в области прав человека в Ираке, и обеспечить ему доступ в Ирак без

предварительных условий, с тем чтобы позволить ему полностью выполнить свой мандат, в том числе предоставив возможность доступа к любому лицу, если это сочтет необходимым Специальный докладчик;

j) дать безотлагательный письменный ответ на просьбу Специального докладчика в отношении еще одной поездки в страну и приступить к планированию организационных мер совместно со Специальным докладчиком;

к) выполнить рекомендации Специального докладчика, представив развернутые и всеобъемлющие ответы на направленные Специальным докладчиком письма, касающиеся утверждений о нарушениях прав человека, и позволив разместить в Ираке наблюдателей по правам человека согласно соответствующим резолюциям Генеральной Ассамблеи и Комиссии по правам человека;

l) обеспечить свободную деятельность политической оппозиции и не допускать запугивания и репрессий в отношении политических оппонентов и членов их семей;

m) уважать права всех этнических и религиозных групп и немедленно прекратить его продолжающуюся практику репрессий, включая практику принудительной депортации и перемещения, против иракских курдов, ассирийцев и туркмен, и обеспечить личную неприкосновенность и свободы всем гражданам, включая шиитское население;

n) в полной мере сотрудничать с Трехсторонней комиссией и ее Техническим подкомитетом с целью установления местонахождения и выяснения участи нескольких сотен лиц, по-прежнему числящихся пропавшими без вести, включая военнопленных, кувейтских граждан и граждан третьих стран, ставших жертвами незаконной оккупации Ираком Кувейта, сотрудничать с этой целью с Рабочей группой по насильственным или недобровольным исчезновениям Комиссии по правам человека, сотрудничать с назначенным Генеральным секретарем Координатором высокого уровня по вопросу о репатриации всех граждан Кувейта и третьих стран и кувейтской собственности в осуществление положений раздела В резолюции 1284 (1999) Совета Безопасности от 17 декабря 1999 года, выплатить компенсацию семьям тех, кто умер или исчез во время содержания под стражей иракскими властями, через посредство механизма, учрежденного Советом Безопасности в резолюции 692 (1991) от 20 мая 1991 года, немедленно освободить всех кувейтцев и граждан других государств, которые до сих пор могут содержаться под стражей, и сообщить семьям о местонахождении арестованных лиц, предоставить информацию о смертных приговорах, вынесенных в отношении военнопленных и содержавшихся под стражей гражданских лиц, и выдать свидетельства о смерти умерших военнопленных и содержавшихся под стражей гражданских лиц;

o) продолжать сотрудничать с международными учреждениями по оказанию помощи и неправительственными организациями в целях оказания гуманитарной помощи и наблюдения за положением на севере и на юге страны;

p) продолжать сотрудничать в деле осуществления резолюций Совета Безопасности, касающихся гуманитарных вопросов и вопросов прав человека;

q) сотрудничать в выявлении минных полей, имеющих на всей территории Ирака, в целях содействия их обозначению и возможному разминированию;

6. *просит* Генерального секретаря продолжать оказывать всю необходимую помощь Специальному докладчику, с тем чтобы дать ему возможность в полной мере выполнить свой мандат, и постановляет продолжить рассмотрение положения в области прав человека в Ираке на своей пятьдесят восьмой сессии по пункту, озаглавленному «Вопросы прав человека».
